



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanununun 13. maddesi ve 58. b maddesine dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün "Kosova Kahramanı Cevat Berişa'nın Büstü Eseri" projesinin gerçekleştirilmesi için izin talebi uygun görüldüğünden, bu amaçla ihale ilanı ilgili tekliflerin toplanmasına izin verilmektedir.
2. Bu proje Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna göre mal ve hizmet pozisyonuna göre yürütülmektedir.
3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar şu aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğüne,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanununun 13. maddesi ve 58. b maddesine dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün "Prizren Belediyeler Arası Kütüphanesinin Yenilenmesi" projesinin gerçekleştirilmesine ilişkin izin talebi onaylanarak, bu amaçla koleksiyon ihalesinin ilanı ilgili tekliflere izin verilir.
2. Bu proje Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna göre mal ve hizmet pozisyonuna göre yürütülmektedir.
3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Satınalma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğüne,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün Prizren'deki "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'ndeki "Hemşire Dolapları için Çalışma Aletleri Temini" projesinin gerçekleştirilmesine yönelik izin talebi onaylandı. Bu amaçla ilgili tekliflerin toplanması amacıyla ihale ilanı yapılmasına izin verilmektedir.
2. Bu proje, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi - mal ve hizmet pozisyonu planlanan bütçe koduna göre yürütülmektedir.
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi, Satın Alma Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - "Luciano Motroni" tıp lisesine,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Maliye ve Ekonomi,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün Prizren'deki "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'nin "Sınıf Kapılarının Değiştirilmesi" projesinin uygulanmasına izin verilmesi talebi onaylanarak bu amaçla ihale ilanı açıldı İlgili tekliflerin toplanmasına izin verilir.
2. Bu proje, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'ndeki - mal ve hizmet pozisyonu planlanan bütçe koduna göre yürütülmektedir.
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi, Satın Alma Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'ne,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Maliye ve Ekonomi,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Prizren'deki "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'ndeki "Eczane, anatomi, biyoloji ve idari ofis dolaplarının düzenlenmesi" projesinin gerçekleştirilmesine yönelik Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebi onaylandı. Bu amaçla ilgili tekliflerin toplanması amacıyla ihale ilanı yapılmasına izin verilmektedir.
2. Bu proje, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'nde - mal ve hizmet pozisyonu planlanan bütçe koduna göre yürütülmektedir.
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, "Luciano Motroni" Tıp Lisesi'nde, Satın Alma Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - "Luciano Motroni" Tıp Lisesi,
  - Tedarik Sektörü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Başkan Arşivi.



03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü, no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Komisyounun oluşmasına**

1. Projedeki işlerin teknik kabulü için Komisyon oluşturuldu ve atandı: "Prizren'in "Jeta e Re" mahallesindeki "Haziz Tola" okulunun beden eğitimi salonu inşaatı - ikinci aşama. Bu Komisyona aşağıdaki kişiler üye olarak atanmıştır:

- 1.1. Zana Belloda,..... .. mimarlık mühendisi, üye,
- 1.2. Ejup Kryeziu,.....işaat mühendisi, üye,
- 1.3. Jahja Baca,.....maliye mezunu, üye.

2. Komisyonun görevleri şunlardır: Prizren'den EO "EBK" shpk tarafından yürütülen çalışmaları doğrulamak ve "Okulda beden eğitimi salonu inşaatı" projesinde yürütülen çalışmaların teknik kabulünü yapmak. Prizren'in "Jeta e Re" mahallesindeki Haziz Tola - no.lu ikinci etap. Yürürlükteki kanun ve yönetmeliklere uygun olarak 622-23-4719-5-2-1/C1165 numaralı satın alma.

3. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü ve görevlendirilenler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Atananlara,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

18.03.2024

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. g maddesine dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Belediye Başkanının 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı yazısı üzerine şu karar alınır:

### **KARAR**

#### **Kararın değişmesi ve tamamlanmasına**

1. 01 nolu Kararın eklenmesine ve değiştirilmesine izin verilir. Nüfus, Aile Ekonomileri ve Konut Sayımı ile ilgilenen Belediye Kayıt Komisyonunun (KKR) 2023 yılı için oluşturulması ve atanması için 27.01.2023 tarih ve 43/23 sayılı kararla, eski müdür Edmond Hoxha'nın yerine, Temel kararın 1.6. maddesinde belirtildiği üzere atanan Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'ne şu kişi atandı: Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü müdürü Rasim Demiri.
2. Karar no. 01 hayır. 27.01.2023 tarihli 43/23, değişmeden kalmıştır.
3. Komisyon Başkanı ve yukarıda adı geçenler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Komisyon Başkanlığına,
  - Adı geçenlere,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanına aşağıdaki yazılar gönderilir:

**KARAR**  
**Mali Yardıma İzin Verilmesine**

1. Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün Prizren'deki Luan Qovanaj'ın yanmış ev-konut objesinin yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesi talebi onaylandı. Bu evin tadilat-tamiri için gerekli malzemenin sağlanması adına 3000,00 € (üç bin euro) tutarında gerekli mali imkana izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkanlık Arşivine.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali desteğe izin verilmesine**

1. Prizren'den Javer Pula'da yanan binaların elektronik parçalarla yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesine ilişkin Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün talebi onaylandı. Bu barın tadilat-tamiri için malzeme temini adı altında, 1500,00 € (bin beş yüz euro) tutarında gerekli mali imkânlarla izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali desteğe izin verilmesine**

1. Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün, Prizren'den Gjilil Balaj ve Linda Kice Balaj'a ait yanmış ev-konut objesinin yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesi talebi onaylandı, bu nedenle bu evin tadilat-tamiri için gerekli malzemenin temini adına 2000,00 € (iki bin euro) tutarında gerekli mali imkana izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar şu adrese gönderilir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü,
  - Adı geçen,
  - Başkanın Arşivi.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali desteğe izin verilmesine**

1. Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün Prizren'deki Tulin Dana'daki yanmış ev-konut objesinin yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesi talebi onaylandı. Bu evin tadilat-tamiri için gerekli malzemenin sağlanması adına 2500,00 € (iki bin beş yüz euro) tutarında gerekli mali imkana izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı Geçenlere,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040; sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali desteğe izin verilmesine**

1. Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün Prizren'den Şemsedim Elşani'ye ait yanmış ev-konut objesinin yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesi talebi onaylandı. Bu evin tadilat-tamiri için gerekli malzemenin sağlanması adına 2000,00 € (iki bin euro) tutarında gerekli mali imkânlara izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanına aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali yardıma izin verilmesine**

1. Prizren'deki "Mix Produkt" shpk şirketinin tesis - fabrikanın yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemelerin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesine yönelik Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün talebi onaylandı, böylece Bu eserin yenilenmesi-tamiri için malzeme temini adına 3000,00 € (üç bin euro) tutarında gerekli mali imkânlara izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali Yardıma izin verilmesine**

1. Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün, Prizren'deki İskender Kabaşaj'ın yanmış mobilyalarının üretildiği tesisin yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesi talebi onaylandı. Bu nesnenin yenilenmesi-tamiri için malzemenin sigortası adına, 3000,00 € (üç bin avro) tutarında gerekli mali imkânlara izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), Belediye Yönetmeliği madde 1 paragraf 2, madde 3 paragraf 2, 34 madde 1 ve 2 paragrafı. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller ile Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Mali yardıma izin verilmesine**

1. Prizren'den Merita Rugova'nın yanmış binasının (lulishte) yenilenmesi (tamiri) için gerekli malzemenin temini için mali kaynakların yetkilendirilmesine ilişkin Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğü'nün talebi onaylandı. Bu barın tadilat-tamiri için malzeme temini karşılığında 1000,00€ (bin euro) tutarında gerekli mali imkana izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.
3. Acil Durum ve Emniyet Müdürlüğü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Acil Durum ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Adı geçenlere,
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Komisyonun kurulmasına**

1. Projelerin/tekliflerin değerlendirilmesi için komite üyelerine yönelik kamu çağrısında başvuruda bulunan üyelerin (dış uzmanlar) seçimine yönelik Komitenin oluşturulması ve atanması için Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebi STK'ların, Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün kamu çağrısına göre onaylanması. Bu Komisyona aşağıdaki kişiler üye olarak atanmıştır:

- 1.1. Hasime Rashkaj,..... TEKM'den,
- 1.2. Sherife Qengaj,..... TEKM'den,
- 1.3. Xhevdet Dervishaj,.....DA'dan.

1. Komisyonun bu Kararın 1. maddesinden itibaren görev ve sorumlulukları şunlardır: STK'ların kabul edilen proje/tekliflerinin değerlendirilmesi için komisyon üyelerine yapılan kamu çağrısı uyarınca, gelen tüm başvuruları incelemek ve değerlendirmek. Kamuoyunun çağrısı üzerine ve bu alanı düzenleyen yasal ve alt yasal düzenlemelere dayanarak ilgili Komisyon üyelerinin seçimini yapar.

2. Hukuki Tavsiye: Bu Karara karşı, memnun olmayan tarafın, bu kararın kabul edildiği günden itibaren 30 gün içinde Kamu Hizmeti Bağımsız Denetleme Konseyi'ne itiraz etme hakkı vardır.

3. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü ve görevlendirilen kişiler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü,
  - Atananlara,
  - Başkanlık Arşivine.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Şehircilik ve Mekansal Planlama Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı şu kararı almıştır;

### KARAR

1. Şehircilik ve Mekansal Planlama Müdürlüğü'nün "Prizren Şehri Toplu Konut Tesislerinde Çatıların İnşaatı-Rehabilitate Edilmesi ve Koridorların Boyanması" projesinin gerçekleştirilmesine ilişkin izin talebi onaylanarak, bu amaçla, İlgili tekliflerin toplanması amacıyla ihale ilanına izin verilmektedir.
2. Bu proje Şehircilik ve Mekansal Planlama Müdürlüğü'nün planlanan bütçe - mal ve hizmet kanununa göre yürütülmektedir.
3. Şehircilik ve Mekansal Planlama Müdürlüğü, Satınalma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

---

- Karar şu adrese gönderilir:
- Şehircilik ve Mekansal Planlama Müdürlüğü,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü,
  - Tedarik Sektörü,
  - Başkanın Arşivi.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü'nün çiftçilerle ortak finansman sağlanarak "Ceviz Ağaçlı Meyve Bahçeleri Kurulması" projesinin gerçekleştirilmesine yönelik izin talebi onaylandı ve bu amaçla ihale ilanı yapıldı. İlgili tekliflerin toplanmasına izin verilmektedir.

2. Bu proje planlanan bütçe kanununa göre yürütülmektedir - sübvansiyonların konumu ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri.

3. Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü, Tedarik Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü,
  - Tedarik Sektörü,
  - Başkanın Arşivi.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki karar almıştır:

### **KARAR**

1. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün şu projenin uygulanmasına izin verilmesi talebi onaylandı: "Şar (Zhupa), Zhur, Vërrin, Has ve bölgesindeki altyapı (yollar, kanalizasyon, çevre) dağ yollarının inşası Kabash-Korishë" , dolayısıyla bu amaçla ilgili tekliflerin toplanmasına yönelik ihalenin duyurulmasına izin verilmektedir.
2. Bu proje Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün plan no.lu bütçe kanununa göre yürütülmektedir. 54608.
3. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü, Tedarik Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü,
  - Tedarik Sektörü,
  - Başkanın Arşivi.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Topluluklar ve Geri Dönüş Dairesi'nin 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

#### **Mali yardıma izin verilmesine**

1. Topluluklar ve Geri Dönüş Ofisi'nin, bu Komisyonun 100. toplantısı (jubile toplantısı) münasebetiyle Belediye Reintegrasyon Komisyonu (KKR) üyeleriyle bir çalışma toplantısı düzenlenmesi ve düzenlenmesi için mali destek talebi onaylanmıştır, dolayısıyla bu amaçla aşağıdaki masrafların karşılanması için gerekli mali araçlara izin verilir:

1.1. Toplantının yapılacağı salonun temini ve ücretinin ödenmesi,

1.2. Yiyecek.

2. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - mal ve hizmetlerin konumu, sübvansiyonlar ve Belediye Başkanı Ofisinin transferleri - tarafından sağlanacaktır.

3. Topluluklar ve Geri Dönüş Dairesi ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Topluluklar ve Geri Dönüş Dairesi
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı şu kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün "Şehrin 1. Çevre Yolu ve Diğer Yollarda Yatay Sinyalizasyonların Onarımı ve Montajı" projesinin gerçekleştirilmesine ilişkin talebi kabul edilerek, bu amaçla; İlgili tekliflerin toplanmasına yönelik ihaleye izin verilir.

1. Bu proje Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün plan no.lu bütçe kanununa göre yürütülmektedir. 53826.

2. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

3. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kamu Hizmetleri Müdürlüğü,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü
  - Satın Alma Sektörü
  - Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı şu kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün aşağıdaki detaylı projelerin hazırlanmasına ilişkin izin talebi onaylandı:
  - 1.1. Şehrin bazı bölgelerindeki "Arbanë", "Bazhdarhane", "Dardani" vb. yerlerdeki kavşakların ayrıntılı projesinin hazırlanması.
  - 1.2. "Adem Yaşari" yolunun ve eski "Özgürlük" tesisinin işlevsel hale getirilmesine ilişkin detaylı projenin hazırlanması ve
  - 1.3. Müze ve Sanat Galerisi detay projesinin hazırlanması.
2. Bu Kararın 1. maddesinde belirtilen projelerin uygulanmasına yönelik olarak ilgili tekliflerin toplanmasına ilişkin ihalenin ilanına izin verilir.
3. Bu proje Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün planlanan bütçe - mal ve hizmetler kanununa göre yürütülmektedir.
4. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

➤ Karar aşağıdakilere gönderilecektir:

- Kamu Hizmetleri Müdürlüğü,
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü
- Satın Alma Sektörü
- Başkan Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı şu kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Landovicë, Malësi e Re, Lutogllavë, Vlashnje, vb.'de alt ve üst geçitlerin inşasına yönelik proje taslağının hazırlanmasına yönelik Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün talebi onaylandı ve bu amaçla, Tekliflerin toplanmasına ilişkin ihaleye ilgili izin verilir.
2. Bu proje Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün planlanan bütçe - mal ve hizmetler kanununa göre yürütülmektedir.
3. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

➤ Karar aşağıdakilere gönderilecektir:

- Kamu Hizmetleri Müdürlüğü,
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü
- Satın Alma Sektörü
- Başkan Arşivine.



03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü, no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Komisyunun oluşmasına**

1."Prizren'deki bazı okulların merkezi ısıtma kazanlarının değiştirilmesi" projesindeki işlerin teknik kabulü için Komisyon oluşturulmuş ve atanmıştır. Bu Komisyona aşağıdaki kişiler üye olarak atanmıştır:

- 1.4. Alifat Karahoda, .....Makine Mühendisi mezunu, dış profesyonel işbirlikçisi
- 1.5. Jahja Baca,.....Ekonomi mezunu,
- 1.6. Zana Belloda,..... ..Mimarlık Mühendisi .

2. Komisyonun görevleri şunlardır: Suhareka'dan EO NNP "B-Engineering" tarafından yürütülen çalışmaları doğrulamak ve "Bazı okullarda merkezi ısıtma kazanlarının değiştirilmesi" projesinde yürütülen çalışmaların teknik kabulünü yapmak. Prizren " ile hayır. 622-23-3054-5-2-1/C 1137 sayılı sözleşmenin yürürlükteki kanun ve yönetmeliklere uygun olarak.

3. Milli Eğitim Müdürlüğü ve görevlendirilen kişiler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Atananlara,
  - Başkanlık Arşivine.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü, no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**KARAR**  
**Komisyunun oluşmasına**

1. "Planja Köyü'nde yeni okul binası inşaatı" projesindeki işlerin teknik kabulü için Komisyon oluşturulur ve atanır. Bu Komisyona aşağıdaki kişiler üye olarak atanmıştır:

- a. Zana Belloda,..... ..Mimarlık Mühendisi, üye,
- b. Ejup Kryeziu,..... .. İnşaat Mühendisi, üye,
- c. Gëzim Gërgi,..... ..Elektrik Mühendisi, üye.

2. Komisyonun görevleri şunlardır: Priştine'den EO "Top Projekt" shpk tarafından yürütülen çalışmaları doğrulamak ve "Köyde yeni okul binasının inşaatı" projesinde yürütülen çalışmaların teknik kabulünü yapmak. Hayır ile Pllanjana". Yürürlükteki kanun ve yönetmeliklere uygun olarak 622-20-2683-5-1-1/C598 numaralı satın alma.

3. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü ve görevlendirilenler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Atananlara,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün, eğitim kurumlarının ihtiyaçlarına yönelik dijital yazı tahtası, bilgisayar, dizüstü bilgisayar ve diğer teknolojik ekipmanların teminine izin verilmesi talebinin uygun bulunması, bu amaçla ihale ilanının yapılması. ilgili tekliflerin toplanmasına izin verilir.

2. Bu proje, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün mal ve hizmetler, no. 13503, 13504, 13509.

3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecek:
- Milli Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün ihtiyaçlarına yönelik özel hizmet anlaşmaları (bireysel danışman) yoluyla danışmanlık hizmeti verilmesine ilişkin işlemlerin başlatılmasına ilişkin izin talebinin Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nce onaylanması kültür, gençlik ve spor alanında destekli projelerin takibi amacıyla, bu amaçla ilgili tekliflerin toplanması, 3 (üç) danışmanın görevlendirilmesi (kabul edilmesi) için ihale ilanı yapılmasına izin verilmektedir.

2. Bu Karar, mali olarak Prizren Belediyesi bütçesinden - mal ve hizmet bütçe kanunundan uygulanır.

3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Satın Alma Sektörü ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Tedarik Sektörüne,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 Sayılı Yerel Yönetim Kanununun 13. maddesi ve 58. maddesine ("Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008"), 3. maddesinin 4. paragrafına ve 14. maddesinin 1.4 paragrafına dayanarak Belediye Yönetmeliği no. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller, Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. 01/011-5643 15.10.2008 tarih ve 16 Aralık 2008 tarihli "Güney" Ekonomik Bölgesinde Belediyelerarası İşbirliği Anlaşması, Güney BKA Meclisi'nin 24.01.2018 tarihli kararı, Kuruluş ve İşleyiş Görev Tanımı Belediye Projeleri Bölgesel Ekibi'nin (ERPK) No. 27022020ERPK, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) STK'sı arasında imzalanan İşbirliği Anlaşması 01/no. Belediye Başkanının 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı kararı ile şu kararı alınmıştır:

### **KARAR**

#### **Mali Yardıma İzin Verilmesine**

1. Bu Kararla, Prizren Belediyesi'ndeki mevcut işletmelere yönelik hibelerin ödenmesi ve Güney RDA için 2024 yılı için idari giderlerin 72.500,00 Avro (yetmiş iki bin beş yüz avro) tutarında ödenmesi için mali araçlara izin verilmektedir.
2. Prizren Belediyesi'nden projenin izleme yetkilisi Sn. Halil Lika.
3. Bu Kararın ayrılmaz bir parçası, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) 01/no STK arasında imzalanan İşbirliği Anlaşmasıdır. 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı karar.
4. Yukarıda belirtilen fonlar, bu kararın 1. maddesinde belirtildiği gibi, RDA South'un Prizren'deki şubesi NLB Bank'taki banka hesabına 2 no'lu hesapta tahsis edilecektir (ödeme yapılacaktır). 1705001600068752.
5. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - Belediye Başkanı Ofisinin sübvansiyonları ve transferleri ile Prizren Belediyesi mal ve hizmetleri - tarafından sağlanacaktır.
6. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
7. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Vendimi iu dërgohet:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 Sayılı Yerel Yönetim Kanununun 13. maddesi ve 58. maddesine ("Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008"), 3. maddesinin 4. paragrafına ve 14. maddesinin 1.4 paragrafına dayanarak Belediye Yönetmeliği no. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller, Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. 01/011-5643 15.10.2008 tarih ve 16 Aralık 2008 tarihli "Güney" Ekonomik Bölgesinde Belediyelerarası İşbirliği Anlaşması, Güney BKA Meclisi'nin 24.01.2018 tarihli kararı, Kuruluş ve İşleyiş Görev Tanımı Belediye Projeleri Bölgesel Ekibi'nin (ERPK) No. 27022020ERPK, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) STK'sı arasında imzalanan İşbirliği Anlaşması 01/no. Belediye Başkanı 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı kararı ile şu karar alınmıştır:

### **KARAR**

#### **Mali Yardımın İzin Verilmesine**

1. Bu Kararla, Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı'nın 2024 yılı için 10.000 Avro (on bin Avro) tutarındaki yıllık mali katkısının (üyelik ödemesi) ödenmesine ilişkin mali imkânlarla izin verilmektedir.
2. Prizren Belediyesi'nden projenin izleme yetkilisi Sn. Halil Lika.
3. Bu Kararın ayrılmaz bir parçası, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) 01/no STK arasında imzalanan İşbirliği Anlaşmasıdır. 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı karar.
4. Yukarıda belirtilen fonlar, bu Kararın 1. maddesinde belirtildiği gibi, RDA South'un Prizren'deki şubesi NLB Bank'taki banka hesabına 2 no'lu hesapta tahsis edilecektir (ödeme yapılacaktır). 1705001600068752.
5. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - Belediye Başkanı Ofisinin sübvansiyonları ve transferleri ile Prizren Belediyesi mal ve hizmetleri - tarafından sağlanacaktır.
6. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararın uygulamakla yükümlüdür.
7. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 Sayılı Yerel Yönetim Kanununun 13. maddesi ve 58. maddesine ("Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008"), 3. maddesinin 4. paragrafına ve 14. maddesinin 1.4 paragrafına dayanarak Belediye Yönetmeliği no. 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Usuller, Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi. 01/011-5643 15.10.2008 tarih ve 16 Aralık 2008 tarihli "Güney" Ekonomik Bölgesinde Belediyelerarası İşbirliği Anlaşması, Güney BKA Meclisi'nin 24.01.2018 tarihli kararı, Kuruluş ve İşleyiş Görev Tanımı Belediye Projeleri Bölgesel Ekibi'nin (ERPK) No. 27022020ERPK, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) STK'sı arasında imzalanan İşbirliği Anlaşması 01/no. Belediye Başkanının 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı kararı ile şu karar alınmıştır:

### **KARAR**

#### **Mali Yardımına İzin Verilmesine**

1. Bu Kararla, 2024 yılı ERPK proje giderlerinin ödenmesi için 73.004,82 Avro (yetmiş üç bin dört avro seksen iki sent) tutarında mali imkan sağlanıyor.
2. Prizren Belediyesi'nden projenin izleme yetkilisi Sn. Halil Lika.
3. Bu Kararın ayrılmaz bir parçası, Prizren Belediyesi ile "Güney Bölgesel Kalkınma Ajansı" (AZhR Güney) 01/no STK arasında imzalanan İşbirliği Anlaşmasıdır. 22.03.2024 tarih ve 217/24 sayılı karar.
4. Yukarıda belirtilen fonlar, bu Kararın 1. maddesinde belirtildiği gibi, RDA South'un Prizren'deki şubesi NLB Bank'taki banka hesabına 2 no'lu hesapta tahsis edilecektir (ödeme yapılacaktır). 1705001600068752.
5. Bu Kararın 1. maddesinde tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesi - Belediye Başkanı Ofisinin sübvansiyonları ve transferleri ile Prizren Belediyesi mal ve hizmetleri - tarafından sağlanacaktır.
6. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
7. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Güney Bölgesel Kalkınma Ajansına,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. bendi b'ye dayanılarak Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), (QRK) no. 06/2023 Resmi Seyahat ve Temsil Masraflarının Tazmini Hakkında ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi, no. Belediye Başkanı 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı yazısı üzerine şu kararı almıştır:

**KARAR**  
**Resmi Seyehatlere İzin Verilmesine**

1. Amerika Birleşik Devletleri'nin Virginia eyaletindeki Rockingham İlçesi Rotary Kulübü'nün, Prizren Belediyesi Belediye Başkanı Shaqir Totaj ve Teftiş Kurulu Başkanı İslam Ukaj'a katılım için daveti Liderlerle yapılan resmi ortak toplantılarda, İşbirliği Anlaşmasının ve departmanlarımızla kurdukları ilişkilerin daha da ilerletilmesi (ertelenmesi), "James Madison" Üniversitesi'nden temsilciler, yerel ve bölgesel politikacılarla toplantılar yapılması onaylandı. ve ekonomik kalkınmayla uğraşan insanlar.
2. Resmi ayrılış (kalkış) 4 Nisan 2024'te gerçekleşecek ve dönüş 15 Nisan 2024'te gerçekleşecek, dolayısıyla bu amaçla seyahat masraflarını karşılamak için gerekli mali imkânların sağlanmasına izin veriliyor (Washington, D.C – New York ve New York tren seyahati biletleri) (tam tersi) konaklama, yiyecek, harcırahlar ve yukarıda belirtilenler için olası masraflar için.
3. Bu Kararda tanımlanan izin verilen miktar, Belediye bütçesinden - Belediye Başkanlığı'nın sübvansiyonları ve transferleri ile Prizren Belediyesi'nin mal ve hizmetlerinden - karşılanacaktır.
4. Belediye Başkanlar Kurulu ile Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Vendimi iu dërgohet:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Başkan Kabinesine,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03 /L-040, sayılı Kanun'un 13'üncü maddesi ile 58'inci maddesinin b, d ve g fıkralarına dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim için (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008), STK'ların Kamu Finansmanına İlişkin Kriterler, Standartlar ve Prosedürler Hakkında 04/2017 Sayılı MF Yönetmeliğinin 8. Maddesi ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi no. Belediye Başkanı 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı yazısı üzerine şu karar alınmıştır:

**KARAR**  
**Komisyonun kurulmasına**

1. Komisyon, turizm ve ekonomik kalkınma alanından farklı olarak kamunun turizm alanından mali destek çağrısına başvuran STK'ların başvurularının (projelerinin) dokümantasyonunu incelemek ve değerlendirmek üzere oluşturulur ve atanır. 2024 yılı için Prizren Belediyesinin ekonomik kalkınması. Bu Komisyonun üyeleri şu şekilde atanmaktadır:

- Hasime Rashkaj,..... başkan,
- Sherife Qengaj,..... üye,
- Halil Lika,..... üye,
- Xhemajli Selimi, dışarıdan uzman, ..... üye,
- Kastriot Hoxha, STK üyesi,.....üye,
- Igballka Rama,.....(yedek üye).

2. Komisyonun görevleri, STK'ların Kamu Finansmanına İlişkin Kriterler, Standartlar ve Usuller Hakkında MF-No-04/2017 Yönetmeliği ile bu alanı düzenleyen kanun ve diğer yönetmeliklerde belirtilmektedir.

3. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü, Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü ve Komisyon bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecek:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Komisyona,
  - Başkanlık Arşivine.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Kanun'un 13. maddesi ve 58. g maddesine dayanılarak; Yerel Öz-Yönetim (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) ve Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. Maddesi no. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı talebi üzerine Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

#### **Kararın tamamlanmasına ve değiştirilmesine**

1. 01 nolu 253/23 sayılı Kararın eklenmesine ve değiştirilmesine izin verilir. Sübvansiyonların tahsisi için turizm ve ekonomik kalkınma alanındaki STK'lardan alınan şikayetlerin incelenmesi ve değerlendirilmesi için Komisyon'un oluşturulması ve atanması ile ilgili 07.04.2023 tarih ve 01 nolu 253/23 sayılı Kararla üye Fjolla Berisha'nın yerine, Temel kararın 1.2. maddesinde belirtildiği gibi atanan kişi şu şekilde atanır: Xhevdet Dervishaj.
2. Kararın 07.04.2023 tarihli 01 no'lu 256/23 sayılı kanunda değişiklik yapılmamıştır.
3. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü, Komisyon Başkanı ve yukarıda adı geçenler bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğüne,
  - Komisyon Başkanı,
  - Adı geçenlere,
  - Başkanlık Arşivine.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası, Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Prosedürler hakkında 001-011-201 sayılı 03.01.2024 tarihli Belediye Yönetmeliğin 3.maddesi 2.fıkrası, 14.maddesi 1.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Arsim Bajrami'nin talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

Araçların izin verilmesi hakkında  
**KARAR**

1. Arsim Bajrami'nin, "Kosova'da Sırbistan Soykırımı-Hukuksal Yönler" ("The Genocide of Serbia in Kosovo-Legal Aspects") başlıklı İngilizce kitabının yayım masraflarının karşılanması için finansal araçların izin verilmesi ile ilgili talebi kabul edildi. dolayısıyla bu amaçla ve bu kitabın basım masraflarının kısmen karşılanması adına 990€ (dokuzyüzdoksan euro) tutarında mali araçların sağlanmasına izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Belediye Başkanı Ofisi sübvansiyonlar ve transferler pozisyonundan temin edilecektir.
3. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Yukarıda adı geçene,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Prizren Belediyesinde belediye vergileri yetkilisi olarak görevde bulunan Besarta Caka'nın Priştine'deki - Maliye, Çalışma ve Transferler Bakanlığın Bütçe Departmanlığında- BDMS sistemine verilerin aktarılması için eğitime katılmak üzere yetkilendirildi.
2. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü işbu kararı uygulamakla yükümlüdür.
3. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - MÇTB,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

4. Prizren Belediyesi Aile Hekimliği Ana Merkezinde İdari Departmanlıkta varlık ve istatistik yetkilisi olarak görevde bulunan Ermira Gorani, Prizren Belediyesinde Sağlık Müdürlüğünde taahhüt yetkilisi de görevini yerine getirmekle yetkilendirildi.
5. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü, Sağlık Müdürlüğü ve yukarıda adı geçen işbu kararı uygulamakla yükümlüdür.
6. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Sağlık Müdürlüğüne,
  - Yukarıda adı geçene ,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi f ve g.fıkrası, Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e. V. (ASB) ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 213/24 sayılı 20.03.2024 tarihinde imzalanan İşbirliği Anlaşmasından, Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Prosedürler hakkında 001-011-201 sayılı 03.01.2024 tarihli Belediye Yönetmeliğin 3.maddesi 4.fıkrası 2.fıkrası, 14.maddesi 1.4.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortaklaşa finansmanı için araçların izin verilmesi hakkında**  
**KARAR**

1. İşbu Karar ile aşağıdaki projenin gerçekleşmesi için ortaklaşa finansman araçlarına izin veriliyor:  
Batı Balkanlar'da aile içi şiddete karşı birlik - Aile içi şiddet mağdurları için güvenli evler için bölgesel işbirliği ve destek", bu ortak finansman Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e. V. (ASB) ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 213/24 sayılı 20.03.2024 tarihinde imzalanan İşbirliği Anlaşmasının 4. maddesi 3. paragrafı ile 5. ve 6. maddelerine dayanmaktadır. Öyle ki Prizren Belediyesi işbu projeye ortaklaşa finans etmek amacıyla 6000.00€ (altı bin) avro tutarında mali araçlara izin vermektedir.
2. Arbeiter-Samariter-Bund Deutschland e. V. (ASB) ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 213/24 sayılı 20.03.2024 tarihinde imzalanan İşbirliği Anlaşması işbu Kararın oluşum parçasıdır.
3. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Belediye Başkanı Ofisi sübvansiyonlar ve transferler pozisyonundan temin edilecektir.
4. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - ASB
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası, IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanat ve 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortaklaşa finansmanı için araçların izin verilmesi hakkında**  
**KARAR**

1. Aşağıdaki projenin gerçekleşmesi (finansmanı) ortaklaşa finansman araçlarına izin veriliyor:  
Prizren'de "Gjon Buzuku" Lisesi için "Lise Kimya kabini"-projesi, bu ortaklaşa finansman IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanatın 2.maddesi 2.9.fıkrası b). harfine dayanır. Öyle ki Prizren Belediyesi işbu projeye ortaklaşa finans etmek amacıyla 4000.00€ (dört bin) avro tutarında mali araçlara izin vermektedir.
2. IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanat işbu Kararın oluşum parçasıdır.
3. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 13130 sayılı pozisyonundan temin edilecektir.
4. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - ZKK,
  - IOM,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası, IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanat ve 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortaklaşa finansmanı için araçların izin verilmesi hakkında**  
**KARAR**

1. Aşağıdaki projenin gerçekleşmesi (finansmanı) ortaklaşa finansman araçlarına izin veriliyor: Prizren'de "Motrat Qiriazhi" Alt Orta İlkokulu için "Okulun Bilim kabini"-projesi, bu ortaklaşa finansman IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanatın 2.maddesi 2.9.fıkrası b). harfine dayanır. Öyle ki Prizren Belediyesi işbu projeye ortaklaşa finans etmek amacıyla 4000.00€ (dört bin) avro tutarında mali araçlara izin vermektedir.
2. IOM (Uluslararası Göç Örgütü) ve Prizren Belediyesi arasında 23.02.2024 tarihinde imzalanan Beyanat işbu Kararın oluşum parçasıdır.
3. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün 13130 sayılı pozisyonundan temin edilecektir.
4. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - ZKK,
  - IOM,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 20.10.2023 tarih ve 01 Nr.681/23 sayılı Prizren Belediyesi ve Makerspace Innovation Center ve Swisscontact arasında yapılan iyi niyet anlaşmasının Koşul, Kriter, Subvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsis edilme prosedürleri ile ilgili 03.01.2024 tarih ve 001-011-201 sayılı Belediye Yönetmeliğin 3. Maddesi, 4. Fıkrası, 14. Maddesi, 1.4. fıkrası ve 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortak finansmanı ile ilgili kaynakların iznine ilişkin  
KARAR**

1. Prizren bölgesinde start-up ve mobilya sektörün diğer inovasyon işletmeleri ile ilgili inkubasyon ve gözlemlene programın desteklenmesi aracılığında mobilya sektörün kalkınmasını amaçlayan projenin gerçekleşmesi (finanse edilmesi) konusunda ortak finansman için maddi kaynaklara izin verilmiştir. İşbu ortak finansman 20.10.2023 tarih ve 01 Nr.681/23 sayılı Prizren Belediyesi ve Makerspace Innovation Center ve Swisscontact arasında yapılan iyi niyet anlaşmasının 3. Maddesine dayalı olup Prizren Belediyesi bu amaç doğrultusunda projenin ortak finansmanı adına 22.000,00 € (yirmi iki bin euro) tutarında maddi kaynağa izin vermiştir.
2. 20.10.2023 tarih ve 01 Nr.681/23 sayılı Prizren Belediyesi ve Makerspace Innovation Center ve Swisscontact arasında yapılan iyi niyet anlaşması söz konusu kararın bir parçasıdır.
3. Kararın 1. Noktasında belirtilen tutar Belediye bütçesinin – Belediye Başkanı Dairesinin subvansiyon – transfer ve Prizren Belediyesinin mal ve hizmetler pozisyonundan sağlanacaktır.
4. Kararın uygulanması için Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
5. İşbu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü,
  - Makerspace Innovation Center,
  - ve Swisscontact,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F





03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi f ve g.fıkrası, Riinvest Enstitüsü ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 427/23 sayılı 20.03.2024 tarihinde aralarında bağlanan Sözleşmenin 1.maddesi ile ilişkin 4.maddesi, Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Prosedürler hakkında 001-011-201 sayılı 03.01.2024 tarihli Belediye Yönetmeliğin 3.maddesi 4.fıkrası 2.fıkrası, 14.maddesi 1.4.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortaklaşa finansmanı için araçların izin verilmesi hakkında  
KARAR**

1. İşbu Karar ile aşağıdaki projenin gerçekleşmesi için ortaklaşa finansman araçlarına izin veriliyor: “Uygun bir iş ortamı (BFC SEE) ile yönetim değerlendirme prosedürünün ve sertifikasyonunun uygulanması (BFC SEE)” için Riinvest Enstitüsü ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 427/23 sayılı 20.03.2024 tarihinde bağlanan Sözleşmenin 1.maddesi ile ilişkin 4.maddesi gereğince masrafların ödenmesi için finansal araçlara izin verilmektedir. Öyle ki Prizren Belediyesi işbu projeye ortaklaşa finans etmek amacıyla 4995,00 € (dört bin dokuz yüz doksan beş avro) - ödemenin ilk kısmı -tutarında mali araçlara izin vermektedir.
2. Riinvest Enstitüsü ve Prizren Belediyesi arasında 01 nr. 427/23 sayılı 20.03.2024 tarihinde bağlanan Sözleşme işbu Kararın oluşum parçasıdır.
3. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Belediye Başkanlığı Ofisi sübvansiyonlar ve transferler ve de mal ve hizmetler pozisyonundan temin edilecektir.
4. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Riinvest Enstitüsü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi f ve g.fıkrası, 01 nr. 197/24 sayılı 14.03.2024 tarihinde KRU “Gjakova” Sh.A Gjakova ve Prizren Belediyesi arasında imzalanan ortak finansman Sözleşmesi gereğince ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü’nün 51. maddesi gereğince Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Projenin ortaklaşa finansmanı için araçların izin verilmesi hakkında**  
**KARAR**

1. İşbu projenin gerçekleşmesi için ortaklaşa finansman araçlarına izin veriliyor: Prizren Belediyesi ve Mamuşa Belediyesi'ne bağlı Krushë e Madhe, Piranë, Zojzë ve Medvec köyleri için su temin şebekesinin inşaatı” bu ortaklaşa finansman 01 nr. 197/24 sayılı 14.03.2024 tarihinde KRU “Gjakova” Sh.A Gjakova ve Prizren Belediyesi arasında imzalanan Sözleşmenin 2.maddesi 5.fıkrası gereğince masrafların ödenmesi için finansal araçlara izin verilmektedir. Öyle ki Prizren Belediyesi işbu projeye ortaklaşa finans etmek amacıyla 300.000,00 € (üç yüz bin euro) tutarında mali araçlara izin vermektedir.
2. 01 nr. 197/24 sayılı 14.03.2024 tarihinde KRU “Gjakova” Sh.A Gjakova ve Prizren Belediyesi arasında imzalanan Sözleşme işbu Kararın oluşum parçasıdır.
3. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Kamu Hizmetleri Müdürlüğü’nün 54679 sayılı pozisyonundan temin edilecektir.
4. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kamu Hizmetleri Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - KRU “Gjakova”,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası, Sübvansiyon, Transfer ve Hibelerin Tahsisine İlişkin Şartlar, Kriterler ve Prosedürler hakkında 001-011-201 sayılı 03.01.2024 tarihli Belediye Yönetmeliğin 1.maddesi 2.fıkrası, 3.maddesi 2.fıkrası, 34.maddesi 1. ve 2.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Acil ve Güvenlik Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

Araçların izin verilmesi hakkında  
**KARAR**

1. Acil ve Güvenlik Müdürlüğü'nün, Vlashnje köyünden Daut Shala'nın yanan binası-evin onarımı için gerekli olan malzemelerle tedarik edilmesi için finansal araçların izin verilmesi ile ilgili talebi kabul edildi, dolayısıyla bu amaçla ve bu kitabın basım masraflarının kısmen karşılanması adına 1.500.00€ (bin beş yüz euro) tutarında mali araçların sağlanmasına izin verilmektedir.
2. Bu Kararın 1. Noktasında tanımlanan izin verilen tutar Belediye Bütçesinden- Belediye Başkanı Ofisi sübvansiyonlar ve transferler pozisyonundan temin edilecektir.
3. Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü ve Acil ve Güvenlik Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Acil ve Güvenlik Müdürlüğüne,
  - Yukarıda adı geçene,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

7. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün "Dardania" semtinde "Nazim Kokollari" İOO eğitim binası bünyesinde bulunan parsellerin tek bir parselde birleştirilmesi için yasal işlemlerin başlatılmasına izin verilmesi ile ilişkin talebi kabul edildi ve eğitim kurulması ihtiyaçlarına göre parsellerin birleştirilmesine izin veriliyor.
8. "Dardania" semtinde "Nazim Kokollari" İOO parseli dahilinde şunlar yer alır:
  - 2.1. "Nazim Kokollari" Okulu,
  - 2.2. Beden eğitimi salonu,
  - 2.3. Anaokulu.
9. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Jeodezi ve Kadastro Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
10. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Jeodezi ve Kadastro Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörüne,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**

**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün "Ortakol" eğitim binaları bünyesinde bulunan parsellerin tek bir parselde birleştirilmesi için yasal işlemlerin başlatılmasına izin verilmesi ile ilişkin talebi kabul edildi ve eğitim kurulması ihtiyaçlarına göre parsellerin birleştirilmesine izin veriliyor.
2. "Ortakol" semtinde bulunan eğitim kurumları dahilinde aşağıdakiler yer alır:
  - 2.4. "Abdyl Frashëri" okulu,
  - 2.5. "Hysen Rexhepi" okulu,
  - 2.6. "Ortakoll" anaokulu,
  - 2.7. Fiili duruma göre Prizren Belediyesi Eğitim Müdürlüğü binası
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Jeodezi ve Kadastro Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Jeodezi ve Kadastro Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörüne,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün Prizren Belediyesi okulları için envanter tedariki için izin verilmesi talebi kabul edilir, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. Bu proje planlanan bütçe koduna göre Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün mal ve hizmetlerden temin edilecektir.
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
- 4.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ) ve 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Prizren Belediye okuların ihtiyaç duyduğu ofis malzemesinin tedarik edilmesi iznine ilişkin Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır, öyle ki ilgili tekliflerin toplanması için ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
2. Sözleşme üç yıllık olacak (taslak sözleşme).
3. Proje, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün mal ve hizmetler – bütçe planlaması kodu doğrultusunda gerçekleştirilecektir.
4. Kararın uygulanması için Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü olacaktır.
5. İşbu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün Prizren Belediyesi okulların araç ve sıhhi malzeme tedariki için izin verilmesi talebi kabul edilir, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. Sözleşme üç yıllık olacaktır (taslak sözleşme).
3. Bu proje planlanan bütçe koduna göre Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün mal ve hizmetlerden temin edilecektir.
4. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **KARAR**

1. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü'nün Prizren “Luaciano Motroni” Tıp Yüksek Orta Okulunda “Hemşirelik kabinine çalışma gereçleri tedariki” projesinin gerçekleşmesine izin verilmesi talebi kabul edilir, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu Proje “Luaciano Motroni” Tıp Yüksek Orta Okulunun mal ve hizmetler pozisyonundan planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
3. Eğitim ve Bilim Müdürlüğü, “Luaciano Motroni” Tıp Yüksek Orta Okulu, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Eğitim ve Bilim Müdürlüğüne,
  - “Luaciano Motroni” Tıp Yüksek Orta Okuluna,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



Republika e Kosovës  
Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti

Komuna e Prizrenit  
Opština Prizren – Prizren Belediyesi

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. Maddesi, Belediyede Dillerin Kullanım Yasasının uygulanması sürecin belirtilmesi ile ilişkin 01/2022 sayılı İdari Talimat (YYİB) ve ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### Çalışma Grubun oluşturulması için KARAR

1. Prizren Belediyesinde dillerin kullanımı için 01/011-815 sayılı 05.02.2009 tarihli Yönetmeliğin tamamlanması ve değiştirilmesi için Taslak Yönetmeliğin hazırlanması üzere Çalışma Grubu oluşturuluyor ve atanıyor. İşbu Çalışma Grubu üyesi olarak aşağıdakiler atanıyor:
  - 1.1. Ymer Berisha,..... Başkan,
  - 1.2. Derya Kazaz,..... üye,
  - 1.3. Islam Elshani, ..... üye,
  - 1.4. Eleonora Fetollari Bush,..... üye,
  - 1.5. Blerim Rakaj, ..... üye,
  - 1.6. Naim Kukaj,..... üye,
  - 1.7. Fatmir Menekshe,..... üye,
2. İşbu Kararın 1.Noktasından Çalışma Grubun görevi, yürürlükteki yasal hükümler gereğince Prizren Belediyesinde dillerin kullanımı için 01/011-815 sayılı 05.02.2009 tarihli Yönetmeliğin tamamlanması ve değiştirilmesi için Taslak Yönetmeliği olası en kısa süre içerisinde hazırlamaktır, ilişkin taslak hazırlandıktan sonra aynısı görüşme ve onaylamak için yetkili makamlara gönderilecektir.
3. **Hukuki öğüt:** Bu Karara karşı memnun olmayan tarafın, bu kararın kabul edildiği günden itibaren 30 gün içinde Kamu Hizmeti Bağımsız Denetleme Kuruluna itiraz etme hakkı vardır.
4. İşbu Kararın uygulaması ile Çalışma Grubu yükümlendirilir.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Çalışma grubuna,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün, Prizren Belediyesinde “Kültür, Gençlik ve Spor binaların envanter donatımı” projesinin gerçekleştirilmesi için izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu Proje Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün mal ve hizmetler pozisyonundan planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



Republika e Kosovës  
Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti



Komuna e Prizrenit  
Opština Prizren – Prizren Belediyesi

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b. d. ve g. fıkrası ve 01/011-5643 tarih ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **Şikayetlerin görüşülmesi için Komisyonun oluşturulması hakkında KARAR**

1. 01 nr. 707 /23 sayılı ve 09.11.2023 tarihli Karara göre oluşturulan komisyonun 104/02-46 sayılı 15.02.2024 tarihli Prizren Belediyesi'nde ikamet eden tüm ebeveynlere 2023 yılı içinde doğan tüm çocuklar için mali destekten yararlanacak kişilerin ön listesi açıklandığı Karara göre yönelik sunulan şikâyetlerin görüşülmesi ve değerlendirilmesi için Komisyon oluşturuluyor ve atanıyor. Bu Komisyon üyesi olarak aşağıdakiler atanıyor:
  - 1.1. Arsim Hasani,..... Başkan,
  - 1.2. Fatmir Badalli,.....üye,
  - 1.3. Besarta Caka, .....üye.
2. İşbu Kararın 1.noktasından Komisyon, 01 nr. 709/23 sayılı 13.11.2023 tarihli kamu çağırısı ve yürürlükteki diğer yasal ve alt yasal akıtlere göre belirlenen kriterlere uygun olarak görev ve sorumluluklarını yerine getirecektir.
3. **Hukuki öğüt:** Bu Karara karşı memnun olmayan tarafın, bu kararın kabul edildiği günden itibaren 30 gün içinde Kamu Hizmeti Bağımsız Denetleme Kuruluna itiraz etme hakkı vardır.
4. İşbu Kararın uygulaması ile Komisyon yükümlendirilir.
5. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Komisyona,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b, d ve g noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 04/L-060 sayılı Atık Yasasının değiştirilmesi ve tamamlanması için 08/L-071 sayılı Yasanın 39. Maddesi, 7. Fıkrası, 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Kamu Hizmetler Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Komisyon'un oluşturulması için**  
**KARAR**

1. Atıkları yöneten operatörler için ilgili çevre ruhsatlarına ilişkin taleplerin görüşülmesi ile ilgili komisyon oluşturulup adlandırılmıştır. Komisyon üyeleri şunlardır:
  - 1.1. Başkan,..... Muhamet Bajrami,
  - 1.2. Üye..... Galip Belallari,
  - 1.3. Üye..... Agnesa Thaqi Kurejshi.
2. Komisyonun görevleri, 04/L-060 sayılı Atık Yasasının değiştirilmesi ve tamamlanması için 08/L-071 sayılı Yasanın, 04/L-060 sayılı Atık Yasası, bu alanı düzenleyen diğer altyasa akt ve yasalarında belirtilmiştir.
3. **Yasal Tavsiye:** İşbu karara karşı memnun olmayan taraf, kararı teslim aldığı günden 30 gün süre içinde Sivil Hizmetin Bağımsız Denetleme Kuruluna şikayet'te bulunabilir.
4. Kararın uygulanması için Kamu Hizmetler Müdürlüğü ve Komisyon yükümlü kılınmıştır.
5. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Kamu Hizmetler Müdürlüğü,
  - Komisyon,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Sağlık Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Kaynakların iznine ilişkin**  
**KARAR**

1. 8 Mart – Uluslararası Dünya Kadınlar Günü münasebetiyle Prizren Belediyesi'nin AHKM, AHM, Sağlık Ocağında çalışan kadınlara bir yemek verilmesi için maddi kaynakların iznine ilişkin Sağlık Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki ilgili faturalar adına gerek duyulan maddi kaynakların verilmesine izin verilmiştir.
2. Kaynaklar, fatura ve ilgili belgelerin sunulması ardından müsaade edilecektir.
3. Kararın 1. Noktasında yer alan tutar Belediye bütçesinin – Başkan Dairesinin sübvansiyon ve transfer, Prizren Belediyesinin ve Sağlık Müdürlüğü'nün mal ve hizmetlerden sağlanacaktır.
4. Kararın uygulanması için Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü ve Sağlık Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
5. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Sağlık Müdürlüğü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

6. “Gjonaj’da Kule’nin inşaatı ve onarılması” (Belediye ve QRTK) projesinin gerçekleştirilmesi ile ilgili Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır, öyle ki ilgili tekliflerin toplanması için ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
7. Söz konusu proje, 54672 sayılı Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna istinaden gerçekleştirilecektir.
8. Kararın uygulanması ile ilgili Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü'ne yükümlü kılınmıştır.
9. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

10. Projenin devamı (2 yıllık proje) “Petrova semtinde sosyal konutların inşaatı” (Kulla 4 Petrovë) projesinin gerçekleştirilmesi iznine ilişkin Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki ilgili tekliflerin toplanması adına ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
11. Proje, 55122 sayılı Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün bütçe planlaması kodu doğrultusunda gerçekleştirilecektir.
12. Kararın uygulanması için Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü olacaktır.
13. İşbu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Kamu Hizmetler Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

11. “Skozë köyünde fekal kanalizasyonun inşaatı” projesinin gerçekleştirilmesi iznine ilişkin Kamu Hizmetler Müdürlüğü talebi onaylanmıştır. Öyle ki ilgili tekliflerin toplanması adına ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
12. Proje, 54091 sayılı Kamu Hizmetler Müdürlüğü'nün bütçe planlaması kodu doğrultusunda gerçekleştirilecektir.
13. Kararın uygulanması için Kamu Hizmetler Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü olacaktır.
14. İşbu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Kamu Hizmetler Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 15.10.2008 sayılı Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Yönetim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

14. Yönetim Müdürlüğü'nün “Küçük Kruşa köyünde anıtın inşaatı” projesinin gerçekleştirilmesi için-proje devamı (2 yıllık proje) izin verilmesi ile ilgili talebi kabul edilir, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
15. İşbu Proje Yönetim Müdürlüğü'nün 49883 sayılı koda göre gerçekleştirilecektir.
16. Yönetim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
17. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Yönetim Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün, "Bajram Curri"de ve Planej, Medvec, Zojz, Zhur, Skorobisht ve Billusha köylerinde kültür, gençlik ve spor binaların inşaatı"projesinin gerçekleştirilmesi için izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu Proje Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün 54673 sayılı koda planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Yönetim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. “Küçük Krusha köyünde Sejdi Batusha için hatıra plaketinin yapımı” projesinin gerçekleştirilmesi ile ilgili Yönetim Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır, öyle ki ilgili tekliflerin toplanması için ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
2. Söz konusu proje, 54500 sayılı Yönetim Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna istinaden gerçekleştirilecektir.
3. Kararın uygulanması ile ilgili Yönetim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Yönetim Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. 2 yıllık proje olan “Pouskë”da Kültür Merkezin İnşaatı” projesinin gerçekleştirilmesi ile ilgili Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır, öyle ki ilgili tekliflerin toplanması için ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
2. Söz konusu proje, 53623 sayılı Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna istinaden gerçekleştirilecektir.
3. Kararın uygulanması ile ilgili Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü'ne yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Yönetim Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Projenin devamı (2 yıllık proje) olan “ Küçük Krusha köyünde Mezarlığın inşaatı” projesinin gerçekleştirilmesi ile ilgili Yönetim Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır, öyle ki ilgili tekliflerin toplanması için ihalenin ilan edilmesine izin verilmiştir.
2. Söz konusu proje, 49893 sayılı Yönetim Müdürlüğü'nün planlanan bütçe koduna istinaden gerçekleştirilecektir.
3. Kararın uygulanması ile ilgili Yönetim Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Yönetim Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Kaynakların iznine ilişkin**  
**KARAR**

1. Prizren Belediyesi'nin – TEKM 16-17 Nisan 2024 tarihleri arasında Priştine'de düzenlenen "2024 Uluslararası Turizm ve Spor Fuarına" katılmak ve söz konusu fuarın giderlerinin karşılanması iznine ilişkin Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki Prizren Belediyesi – TEKM söz konusu fuara katılması ve katılım masraflarının karşılanması adına maddi kaynakların verilmesine izin verilmiştir:
  - 1.1.3221.40 € (üç bin iki yüz yirmi bir euro kırk sent) değerinde kayıt, sergi alanı, stand, vitrin, masanın ücreti,
  - 1.2. TEKM personelinin yiyecek masraflarının karşılanması,
  - 1.3. Personelin 2 gün gidiş-dönüş ulaşımı ve tanıtım malzemeleri, broşürlerin taşınması için resmi aracın verilmesi,
2. Kararın 1. Noktasında yer alan tutar Belediye bütçesinin – Başkan Dairesinin sübvansiyon ve transfer, Prizren Belediyesinin mal ve hizmetlerden sağlanacaktır.
3. Kararın uygulanması için Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), 15.10.2008 tarih ve 01/011-5643 sayılı Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **Kaynakların iznine ilişkin**

#### **KARAR**

1. Prizren Belediyesi'nin – TEKM 12-13 Nisan 2024 tarihleri arasında Priştine'de düzenlenen "2024 Kosova Uluslararası Turizm Fuarı'nın 3'üncüsüne" katılmak ve söz konusu fuarın giderlerinin karşılanması iznine ilişkin Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki Prizren Belediyesi – TEKM söz konusu fuara katılması ve katılım masraflarının karşılanması adına maddi kaynakların verilmesine izin verilmiştir:

1.1.1500.00 € (bin beş yüz euro) değerinde kayıt, sergi alanı, stand, vitrin, masanın ücreti,

1.2.İki günlük TEKM personelinin yiyecek masraflarının karşılanması,

1.3.Personelin 2 gün gidiş-dönüş ulaşımı ve tanıtım malzemeleri, broşürlerin taşınması için resmi aracın verilmesi.

5. Kararın 1. Noktasında yer alan tutar Belediye bütçesinin – Başkan Dairesinin sübvansiyon ve transfer, Prizren Belediyesinin mal ve hizmetlerden sağlanacaktır.

6. Kararın uygulanması için Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.

7. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.





**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, İş ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. İş ve Sosyal Refah Müdürlüğü, Petrova Semtinde (Petrova'da 3.kule) “Sosyal toplu binaların onarımı” projesinin gerçekleştirilmesi için-2 yıllık proje izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu Proje İş ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün –mal ve hizmetler için planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
3. İş ve Sosyal Refah Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- İş ve Sosyal Refah Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün, “Sezai Surroi Spor Merkezin Onarımı” (dışardan yalıtımı ve pencereler) projesinin gerçekleştirilmesi için izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu Proje Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü'nün –mal ve hizmetler için planlanan bütçe koduna göre gerçekleştirilecektir.
3. Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kültür, Gençlik ve Spor Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

1. Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün, "Marin Barleti" yolunda altyapının revitalizasyonu" projesinin gerçekleştirilmesi için izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
2. İşbu proje Prizren Belediyesi ve Avrupa Birliği Temsilcileri arasında bağlanan Memoranduma göre gerçekleştirilecektir.
3. İşbu Proje Kamu Hizmetleri Müdürlüğü'nün 54612 sayılı koda planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
4. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Kamu Hizmetleri Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008) 13. maddesi ve 58. maddesi b. ve g. harfi, STK'ların Kamu finansman kriterleri, standartları ve süreçleri hakkında MF –Nr-04/2017 sayılı Yönetmeliğin 12.maddesi ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Turizm ve Ekonomi Kalkınma Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

Prizren Belediyesinde turizm ve ekonomi kalkınma alanında Sivil Toplum Kuruluşların (STK) projelerinin kamu finansman desteği için kamu çağırının ilan edilmesi hakkında

### **K A R A R**

1

- 1.1. Kamu Çağırının uygulanması için STK'ların Kamu finansman kriterleri, standartları ve süreçleri hakkında MF –Nr-04/2017 sayılı Yönetmelik hükümleri uygulanacaktır.
- 1.2. STK projeleri için kamu finansman desteği Prizren Belediyesi Bütçesinden sübvansiyonlar ekonomi kodundan 100.000.00 € (yüz bin avro) tutarında yapılacaktır.

2

İşbu Kararın 1.2. maddesinde belirtilen araçlar, işbu Kararın oluşum parçası olan çağırının uygulanması için belgelere göre ve STK'ların Kamu finansman kriterleri, standartları ve süreçleri hakkında MF –Nr-04/2017 sayılı Yönetmelik hükümleri gereğince projelerin kamu finansman çağırısına göre dağıtılacaktır.

3

Turizm ve Ekonomi Kalkınma Müdürlüğü, Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.

4

Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Turizm ve Ekonomi Kalkınma Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040, sayılı Yerel Özyönetim Yasasının (Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi, no. 28/2008)13. maddesi ve 58. maddesi b.fıkrası ve 01/011-5643 sayılı 15.10.2008 tarihli Prizren Belediyesi Tüzüğü'nün 51. maddesi gereğince, Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### KARAR

5. Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü'nün, Prizren Belediyesi bölgesindeki başboş köpeklerin ele alınmasına izin verilmesi ile ilgili talebi kabul ediliyor, öyle ki bu amaç için uygun tekliflerin alınması için ihalenin açılmasına izin veriliyor.
6. Sözleşme üç yıllık olacaktır (taslak sözleşme).
7. İşbu Proje Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü'nün mal ve hizmetler pozisyonundan planlanan bütçeye göre gerçekleştirilecektir.
8. Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğü, Teminat Sektörü ve Ekonomi ve Maliye Müdürlüğü bu kararı uygulamakla yükümlüdür.
9. Bu Karar imzalandığı günden itibaren yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar aşağıdakilere gönderilecektir:
- Tarım ve Kırsal Kalkınma Müdürlüğüne,
  - Ekonomi ve Maliye Müdürlüğüne,
  - Teminat Sektörü,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: D.U.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), Resmi Seyahat ve Temsil Giderlerinin Karşılanması ile ilgili Yönetmelik (QRK), Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

### **Resmi seyahat iznine ilişkin**

#### **KARAR**

1. 3 - 6 Mart 2024 tarihleri arasında gerçekleştirilecek "göçmenler, mülteciler, geri dönenler ve ülkesine geri dönenlerle çalışmak" modülüne ilişkin eğitime / çalışmaya katılmak amacıyla Arnavutluk Cumhuriyeti'nin Qerret şehrine SÇM Müdürü Kumrije Bytyqi, Prizren Belediyesi Sosyal Çalışma Merkez yetkilileri Muhamet Shala, Kadye Spat ve Besire Potokqi'nin resmi seyahat'te bulunması iznine ilişkin Sosyal ve Aile Hizmetleri Kurulunun davetine istinaden Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki yukarıda adı geçenlerin resmi ziyaret'te bulunmasına, gündeliklerinin karşılanmasına izin verilmiştir.
2. Kararın 1. Noktasında yer alan tutar Belediye bütçesinin – Başkan Dairesi ve Prizren Belediyesi'nin sübvansiyon, mal ve hizmetlerden sağlanacaktır.
3. Kararın uygulanması için Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Çalışma ve Sosyal Refah Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Yukarıda adı geçenlere,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.



**Republika e Kosovës**  
**Republika Kosova- Kosova Cumhuriyeti**



**Komuna e Prizrenit**  
**Opština Prizren – Prizren Belediyesi**

03/L-040 sayılı Yerel Öz Yönetim Kanun'un 13 ve 58. Maddesi, b noktası ( 28/2008 sayılı Kosova Cumhuriyeti Resmi Gazetesi ), Resmi Seyahat ve Temsil Giderlerinin Karşlanması ile ilgili Yönetmelik (QRK), Prizren Belediye Tüzüğü'nün 51. Maddesi gereğince Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebinden sonra Belediye Başkanı aşağıdaki kararı almıştır:

**Resmi seyahat iznine ilişkin**  
**KARAR**

1. Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün Müdürü Ramadan Tarashaj'ın 15 – 19 Nisan tarihleri arasında düzenlenecek olan Uluslararası dağ fuarına katılmak amacıyla Fransa Cumhuriyeti'nin Grenoble şehrine resmi seyahat'te bulunması iznine ilişkin Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü'nün talebi onaylanmıştır. Öyle ki yukarıda adı geçeninin resmi ziyaret'te bulunmasına, seyahat ve konaklama masraflarının, gündelik ödemelerinin karşılanmasına izin verilmiştir.
2. Kararın 1. Noktasında yer alan tutar Belediye bütçesinin – Başkan Dairesi ve Prizren Belediyesi'nin sübvansiyon, mal ve hizmetlerden sağlanacaktır.
3. Kararın uygulanması için Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü ve Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü yükümlü kılınmıştır.
4. Söz konusu karar imzalandığı gün yürürlüğe girer.

Belediye Başkanı  
Shaqir Totaj

- Karar, aşağıda yer alanlara iletilir:
- Turizm ve Ekonomik Kalkınma Müdürlüğü,
  - Maliye ve Ekonomi Müdürlüğü,
  - Yukarıda adı geçenlere,
  - Başkan arşivine.

Çeviren yetkili: R.T.F.